
Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île
RENCONTRE DES MEMBRES
26 mai 2026
MEMBERS' MEETING
May 26th, 2026



Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Ouverture et présentations

Opening and presentations

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Rencontre de membres du 26 mai 2026

May 26th, 2026 Members' meeting

Présentation des membres présents

Introduction of members present

Amcal Family Services, Melissa Alary
AJOI, Athena Quesnel- Revelakis
BC Le Panda, Sandra Notaro
BC Le Panda, Marie-Josée Dionne
Centre Famille SNAP, Jennifer Lichtner
CIUSSS ODÎ, Ma famille ma communauté, Néhémie St-Hilaire
CIUSSS ODÎ, Coordonnatrice des activités de santé publique, Justine hamelin
CIUSSS ODÎ, Pair aidante famille, Farrah Adboulrahman
CIUSSS ODÎ, organisatrice communautaire, Amélie Guilbault
Ciusss ODI, organisatrice communautaire, Eleanor Basra
CJE, Pamela Brown
Cloverdale Multi-Ressources, Mohamed Hafid
Cloverdale Multi-Ressources, Nelly Nahimima
CRC, Isabelle Sayed
Cumulus, Gabriel Kani Houin-Letourneau
Jeunesse sans limite (La Corde), Teresa Kielczewski
La sortie, Viviane Dubé
Lester B. Pearson School Board, Angela Trolli
Nourri-Source, Ellie Nash
PCP, Cristin Bleau
Trajet, Véronique Hébert
Trajet, Mélissa Penny
YMCA, Viral desai
YMCA, Nadia Garofalo


Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île
Amélie Guilbault est élue à l'unanimité
Amélie Guilbault is elected unanimously
Élection d'un.e secrétaire d'assemblée
Election of the secretary
Lecture et adoption de l'ordre du jour
Reading and adoption of the agenda
L'ordre du jour est lu et approuvé à l'unanimité
The agenda is read and approved unanismouly

ORDRE DU JOUR

INTERVENIR ET PRENDRE SOIN
L'ÉTÉ AUSSI !

AGENDA

INTERVENTION AND CARE
IN SUMMER TOO!

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

- **Ouverture de l'assemblée et présentations (12 h 30)**
  Opening of the Assembly and presentations
- **Élection d'un.e secrétaire (13 h)**
  Election of the Secretary for the meeting
- **Lecture et adoption de l'ordre du jour (13 h 05)**
  Reading and approval of the agenda
- **Lecture et adoption du procès-verbal de la rencontre des membres du 15 avril 2026 (13 h 10)**
  Reading and approval of the minutes from the members' meeting of April 15th, 2026
- **Présentation d'un service 0-5, 6-12 et 13-24 (13h 20)**
  Presentation of a 0-5, 6-12 and 13-24 service

ORDRE DU JOUR

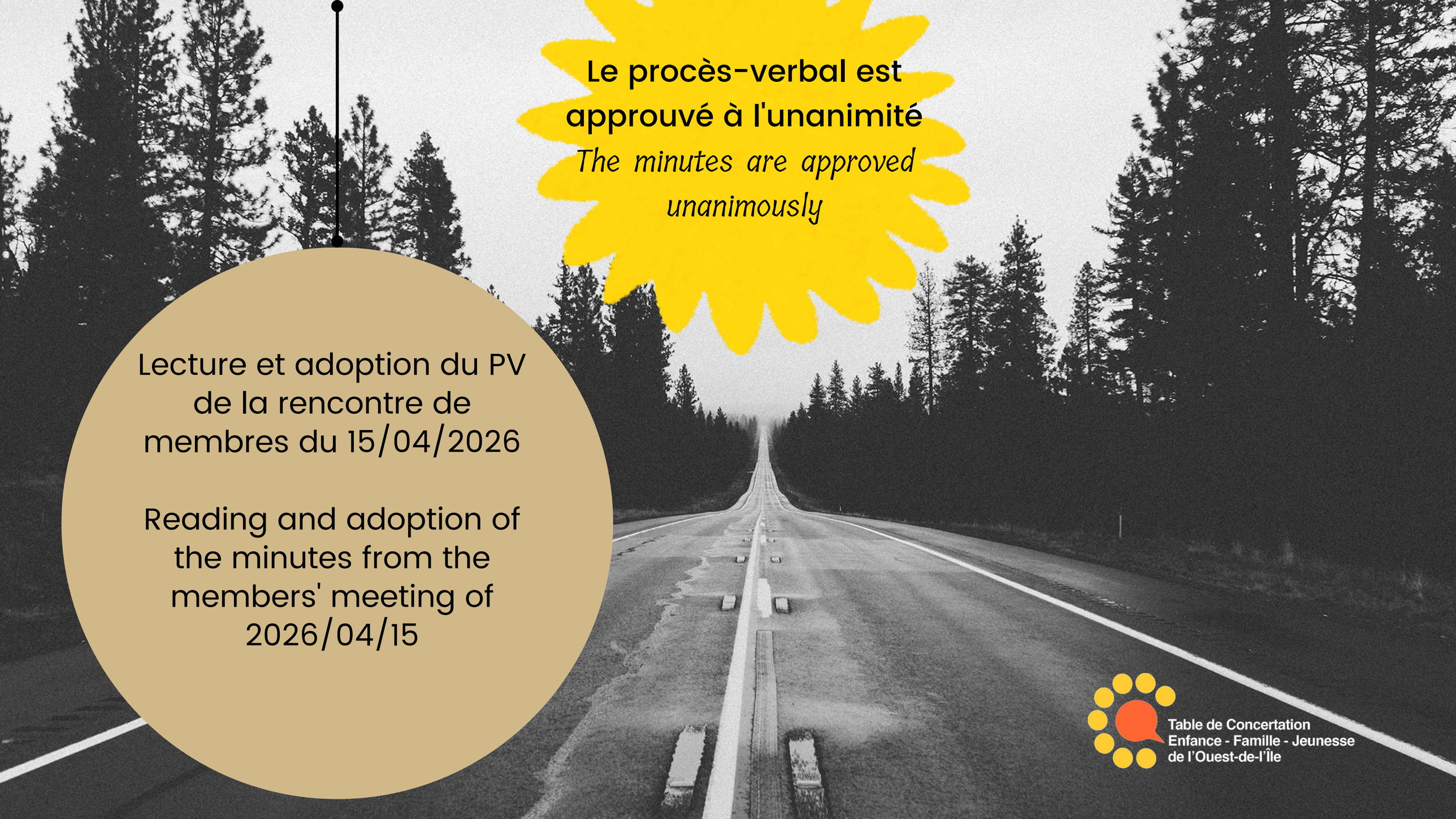
INTERVENIR ET PRENDRE SOIN
L'ÉTÉ AUSSI !

AGENDA

INTERVENTION AND CARE
IN SUMMER TOO!

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

- Promotion des activités estivales dans l'Ouest-de-l'île (14 h 05)
  Group activity on Summer activities in the West Island
- PAUSE CAFÉ / RÉSEAUTAGE (14 h 30)
  COFFEE BREAK / NETWORKING
- Nouvelles de notre communauté et mise à jour des informations du milieu (15 h)
  News from the community and update on the sector
- Mot de la fin (prochaines étapes, calendrier des rencontres, check-out) (15 h 25)
  Closing Remarks (Next Steps, Meeting Schedule, Check-out)
- Fin de la rencontre (15 h 30)
  End of the meeting



Le procès-verbal est approuvé à l'unanimité

The minutes are approved unanimously

Lecture et adoption du PV de la rencontre de membres du 15/04/2026

Reading and adoption of the minutes from the members' meeting of 2026/04/15

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Rencontre de membres du 15 avril 2026

April 15th, 2026 Members' meeting

Présentation des membres présents

Introduction of members present

Aire ouverte, Andrew Sardar
Alima, Andrea McCarthy
Amcal Family Services, Melissa Alary
BC Le Panda, Sandra Notaro
Centre Famille SNAP, Jennifer Lichtner
CIUSSS ODÎ, Di-TSA-DP, Hadia Alsaieq
CIUSSS ODÎ, écoles en santé, Martha Cadieux
CIUSSS ODÎ, Jeune en difficulté, Rigaud St-Amour
CIUSSS ODÎ, organisatrice communautaire, Amélie Guilbault
CIUSSS ODI, organisatrice communautaire, Agnes Rodriguez
CJE, Pamela Brown
Cloverdale Multi-Ressources, Mohamed Hafid
CLSC périnatalité, Elizabeth-May Massarelli
Corbeille de Pain, Erilant Peltrop
CPE Les Bois verts, Sara Maiorano
CPE Luminou, Sylvie Reilly
CRC, Isabelle Sayed
Cumulus, Marie-Claude Collin
Cumulus, Genevieve Dessureault
Jeunesse sans limite (La Corde), Teresa Kielczewski
Les Amis de la santé mentale, Tiffany Schaap
Lester B. Pearson School Board, Angela Trolli
Lester B. Pearson School Board, Cynthia Labrecque Chauny
Nourri-Source, Ellie Nash
PCP, Afnan Moujaber
Table de quartier du Nord de l'Ouest-de-l'île, Madjou Diallo
Table de quartier du Nord de l'Ouest-de-l'île, Kamay Lamontagne
Ville de Mtl arr. Ste-Genevieve, Ile Bizard, Béatrice Leblanc-Morin
YMCA, Viral desai
YMCA, Nadia Garofalo

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Élection d'un.e secrétaire d'assemblée

Election of the secretary

Amélie Guilbault est nommée à l'unanimité- Amélie Guilbault is appointed unanimously.

Lecture et adoption de l'ordre du jour

Reading and adoption of the agenda

L'ordre du jour est adopté avec changement.
Correction de la date
25 février, 2025
Alliance, 0-17 ans-
The minutes are approved with changes.

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Lecture et adoption du PV de la rencontre de membres du 25/02/2026

Reading and adoption of the minutes from the members' meeting of 2026/2/25

Le pv est adopté à l'unanimité- The minutes are approved unanimously.



Rencontre du 15 avril, 2026

NOUVELLES DE NOTRE COMMUNAUTÉ ET MISE À JOUR DES INFORMATIONS DU MILIEU

NEWS FROM THE COMMUNITY AND UPDATE ON THE SECTOR



Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île



LE COMMUNAUTAIRE À BOUTTE

Environ 200 dépliants ont été distribués.
Approximately 200 leaflets were distributed.

Mercredi 25 mars Wednesday, March 25th

Coup d'éclat de l'Ouest de l'île
St-Jean et Brunswick

- un vingtaine de personnes de différents organismes de l'ODÎ étaient présents

Jeudi 2 avril Thursday, April 2nd

Mobilisation nationale à Québec
National mobilisation in Quebec city

- Table de quartier du Nord de l'Ouest-de-l'île
- Projet Cumulus
- AJOI
- Corbeille de pain
- Maison des jeunes de Pierrefonds

Plusieurs coups d'éclats sur l'ile de Montréal, tous le monde a participé en même temps
Several bold actions took place on the island of Montreal, with everyone participating at the same time.

Nourrisource a aussi fait grève du 23 mars au 2 avril et a separticipé a plusieurs endroits a Montréal.
Nourrisource also went on strike from March 23 to April 2 and took part in several actions across Montreal

WILGBTQ2+ Centre étaient aussi présents.
was present as well

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

MESURES POUR LES MILIEUX DE VIE FAVORABLES POUR LA PETITE ENFANCE (3.1)

et POUR LA JEUNESSE (4.2)

3.1

Répartition des 292 482 $:

- **15 projets = 272 482 $**
- **Cordination de la TCEFJOI = 20 000 $**

4.2

Répartition des 208 360 $:

- **12 projet = 188 360 $**
- **Coordination de la TCEFJOI = 20 000 $**

Les projets ont terminé l'année 1 de 5 et ont déposé leurs bilans- The projects have completed year 1 of 5 and have submitted their reports.

Indexation inconnue, encore

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Mise à jour du site internet de la TCEFJOI

Allez voir!
Cliquez sur le lien!- Go take a look?
Click the link!

www.tcefjoi.org

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Rencontre de membres de la Table de quartier Nord de l'ODI

25 mars 2026

ATTENTION!
Changement de date!-
The date has changed

Fête de la famille - vendredi 28 août de 16 à 20 h

Parc À-ma-Baie (BBQ, jeux gonflables, animations, etc.)

Projet Panier à provision nutritif et économique (PPNE) :

L'épicerie est-elle plus chère dans l'Oues-de-l'île?
18 commerces alimentaires participent à faire 4 relevés de prix.
Les résultats seront présentés en octobre

Invitation à faire une présentation dans une prochaine rencontre-
Invitation à faire une présentation dans une prochaine rencontre

Organisme inter-section

Le projet inter-section caractérise pour la 1re fois le capital social dans les quartiers montréalais (présentation de Pierrefonds-Roxboro).

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Comité ENVOL Committee (1re transition)

Webinar on preparing your family for the transition to school
April 20th at 7 p.m. in English (online)
Webinaire sur se préparer en famille à la transition vers l'école
27 avril à 19 h en français (en ligne)

Trousse de la première transition First transition kit
Les fiches automne et hiver sont finalisées et la fiche printemps dervait rentrer en test.
The Fall and Winter worksheets have been finalized,
and the Spring worksheet should be entering the testing phase.

Les fiches qui ont été testées vont être mises sur le site internet de la TCEFJOI.
The worksheets that have been tested will be posted on the TCEFJOI website.

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Comité transition au secondaire (2e transition)
High School Transition Committee

Sondage en cours pour connaître les questionnements des parents jusqu'au 24 avril!
Ongoing *survey to find out parents' questions until April 24th*

Environ 200 réponses de reçues à date Approximately 200 answers have been received so far

Continuez de partager ! https://www.tcefjoi.org/comite-transition-au-secondaire
Keep sharing! https://www.tcefjoi.org/transition-to-high-school



Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Projet Éveil à la lecture de la TCEFJOI
TCEFJOI Early Reading Awareness Project

Stimulation de la lecture de 3 à 5 ans | Reading stimulation from 3 to 5
Samedi 20 juin, 10 h 30 à 11 h 30 (bilingue) | Saturday, June 20, 10:30 to 11:30 a.m. (bilingual)
@ Centre communautaire Gerry-Robertson Community Center (Pierrefonds)

Stimulation du langage 4-5 ans avec une orthophoniste | Langage development 4-5 yrs old
with a speach therapist
Vendredi 17 avril, 16 h à 17 h (bilingue) | Friday, April 17th, 4:00 to 5:00 p.m.
@École primaire Ste-Geneviève Ouest (35, rue Ste-Anne à Ste-Geneviève)

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

COUPURE DES INTERVENANTS COMMUNAUTAIRES SCOLAIRES

Service pour accompagner les familles, pour aider avec intégration au pays.
A service to support families and help with integration into the country.

Aux vues des attentes migratoires, la CSSMB a coupé les budgets associés. -
Given the expected migration trends, the CSSMB has cut the associated budgets.

Si vous entendez ou voyez un financement pour les ICS
If you hear or see any funding for ICS, contactez
Mohamed (pac@famillescloverdale.org) ou
Pamela (p.brown@cjeouestile.qc.ca)

8 écoles primaires et 6 écoles secondaires seront affectées. 8 schools and 6 hugh schools will be affected

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Fonds de démarrage
pour 5 quartiers maximum
20 000 $,
soit 4 000 $ par quartier
Formation gratuite,
mais trousse payante (90 $) - Start-up fund
for up to 5 neighborhoods
$20,000 total,
i.e., $4,000 per neighborhood
Free training,
but have to buy the kit ($90)

Un fonds de démarrage est disponible pour les organismes souhaitant déployer le programme de soutien à la parentalité Hélys 12-17 ans.

SI vous êtes intéressés, inscrivez-vous à l'une des trois séances d'information proposées entre le 16 et le 22 avril

👉 Présentation du programme Hélys 6-11 / 12-17 ans – Remplir le formulaire

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

QUI ES-TU? WHO ARE YOU ?

0-24?

Elizabeth May, périnatalité
au 514 626-2572 poste 4567
se propose de donner de l'information aux organismes concernant alliance.-
Elizabeth offers to provide information to organizations regarding the alliance.

Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux de l'Ouest-de-l'Île-de-Montréal
Québec

Programme Alliance
présenté par | presented by
Rigaud St-Amour, CIUSSS

Comment intervenir en contexte de négligence ?
How should one respond in cases of neglect?

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

0-5 ans

Ressources

Lieu : Église Ste-Suzanne, parce qu'elle a des tables, chaises et BBQ

Ressources financières pour la nourriture : La TQNOIM a le projet PIC qui pourrait peut-être donner 1000 à 1500 $ par an

Ressources matérielles : les organismes-familles apportent leurs tentes et leurs activités

Échéancier
Timeline

Date : Événement mi-juin 2026

Partage des tâches
Tasks sharing

TQNOIM : Madjou trouvera la date avec l'église Ste-Suzanne

Promotion : L'église Ste-Suzanne informera ses membres

TQNOIM : Enveloppe financière et matériel promotionnel

Organismes communautaires : Diffusion du matériel promotionnel et animation des kiosques

Rencontre du 15 avril, 2026

Étaient présents : A. McCarthy (Alima), M. Alary (AMCAL), S. Notaro (BC Le Panda), H. Alsaieq (services 0-7 en DI-TSA-DP au CIUSSS), E.M. Massarelli (SIPPE et péri-sociale au CIUSSS), S. Maiorano (CPE Les Bois Verts), S. Reilly (CPE Luminou), I. Sayed (CRC), E. Nash (Nourri-Source), M. Dialo (TQNOIM)

Événement à l'église Ste-Suzanne

Date (Madjou) **:**

La date sera approuvée par le CA de l'église.- The date will be approved by the church's board of directors.

Ressources humaines :

- Coordination entre l'église et les organismes communautaires :

La TQNOIM invitera les organismes à l'événement. Il est possible que plusieurs organismes soient jumelés à une table.- Coordination between the church and community organizations: The TQNOIM will invite organizations to the event. It is possible that several organizations will be paired at one table.

- Création du matériel promotionnel-Creation of promotional materials: :

Vanessa, de la TQNOI, s'occupera du matériel promotionnel.- Vanessa, from TQNOI, will be responsible for the promotional materials.

Rencontre du 15 avril, 2026

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

6-12 ans

Ressources

Small community organisations booklet
with names, brief description and QR code
(à partager avec les écoles de Montérégie)

Ask what schools need (wish list) and their enjeux prioritaires

1 session en anglais + 1 session en français (2 dates)

Budget pour le lunch and other : Villes, MNA
Invite : directions, TES et équipes multidiciplaines
Booklet with community kiosks (ask federal for sponsor)

Échéancier
Timeline

Événement oct-nov 2027

April 2027 for answers max late August 2027
Apply to MNA for printing funds

January 2027
Ask schools + MNA on school board for printing costs

March 2026
Trouver la date avec les commissions scolaires + endroit

Partage des tâches
Tasks sharing

Sub-committee to prepare
Responsable : Anne Massacré

- **Demande de fonds**
  Responsable :TCEFJOI
- **What is needed to prepare community and school booklets**
- Responsable : CRC
- **Parler avec les commissions scolaires pour les dates and space**

Responsables : Cynthia Labrecque/Angela Troli/Émilie Tardif

Rencontre du 15 avril, 2026

Résumé des échanges

- Inclure l'**ensemble des organismes communautaires** (pas seulement 6-12 ans).
- **Code de couleur** pour identifier rapidement les populations qu'ils desservent (ex. : enfants, adolescents, parents, aînés).
- Martha Cadieux nous a également présenté le **document utilisé au CSSMB qui sert d'appui lors des présentations de services**, que les organismes complètent à l'avance. Un document similaire est aussi disponible pour les écoles.
- **Arrimer à l'une des rencontres administratives** auxquelles les directions de LBPSB participent déjà en personne à la commission scolaire. Cela faciliterait considérablement leur présence, puisqu'elles seraient déjà sur place.

Prochaines étapes

- Avoir du feedback sur l'évènement similaire tenu il y a plusieurs années à LBPSB.

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

13-24 ans

Ressources

- **Animation** : 2 personnes qui animent une rencontre sur deux
- **Formation des animateurs en co-développement** (30 min)
- **Comité de coordination** : Gabriel-Kani (CUMULUS), Viviane (La Sortie), Alexandra (ASMFMH), Kamay (TQNOIM), Athéna (AJOI) et Anne (TCEFJOI)

- **Matériel** : salle ASMFMH? (Alexandra), envois de courriels (Alexandra ou Anne)
- **Rencontres** : en personnes, 2 h tous les deux mois environ
- **Ressources financières souhaitables pour** : formations selon les besoins et coordination (Resp. : TCEFJOI)

Échéancier
Timeline

Début mars : réunion de brainstorming

- Faire l'ordre du jour de la réunion de brainstorming
- Envoyer un courriel pour déterminer date de réunion

Mars 2026

Brainstorming (1 h en ligne) et établissement du nombre (5?) de rencontres et du fonctionnement

Formation des animateurs en co-déceloppement

Mai 2026

1re rencontre

Partage des tâches
Tasks sharing

Gabriel-Kani (CUMULUS)

Anne (TCEFJOI)

Avant la rencontre

- Courriel pour répertorier les cas à présenter ((Comité de coordination ou TCEFJOI)
- Déterminer les cas à présenter (Comité de coordination)

Rigaud St-Amour (CIUSSS)
et/ou Viviane Dubé (La Sortie)

Rencontre du 15 avril, 2026

Étaient présents : A. Massacré (TCEFJOI), K. Mathieu-Lamontagne (TQNOIM), A. Rodriguez (CIUSSS), A. Sardar (Aire Ouverte), R. Saint-Amour, (Spécialiste en activités cliniques au programme JED 6-17), M.C. Collin (Cumulus), G. Dessurreault (Arrondissement IBSG), P. Brown (CJEOI), T. Schaap (Les amis de la santé mentale), N. Garofalo (YMCA)

- **pour mémo** : CR - Rencontre braimstorming de mars

- **Suivi financement** : Demande déposée en collaboration avec la Table de quartier Sud de l'Ouest-de l'île (TQSOI) au fonds sur l'équité sociale de la Fondation du Grand Montréal, mais refusée. Une autre demande a été déposée par la TQSOI au Bureau de coordination de la lutte contre le racisme, toujours dans le cadre d'une meilleure intervention du quartier DIXIE.

- **Budget** : coordination des rencontres (minimum 5 heures par évènement)

- **Date, heure et lieu de la prochaine rencontre :**
  - Date et heure : Faire un calendrier pour sonder
  - **Lieu** : Aire ouverte, TQNOIM, opportunités de louer des locaux des villes et se déplacer pour rendre ces ateliers plus inclusifs et accessibles.

- **Le cadre**

  - espace confidentiel et de soutien pour les intervenants
  - Maximum de 12 participants par cohorte
  - 2 heures entres les intervenants de la communauté
  - Chaque 2 mois ou 5 rencontres par année
  - 1 à 2 cas par rencontre
  - Élaboration du contenu de la rencontre avec une grille de “case study” à envoyer aux membres afin de déterminer la durée de chaque cas et le partager brièvement aux autres participants afin qu’ils aient une ligne directrice de leur apport à la situation.
  - Avoir un backup de sujets à aborder, au cas où il n’y ait pas de cas (formations, présentations, groupes de discussions)

- **Le cadre (suite)**

  - Lorsqu’on présente un cas d’un intervenant, on invite, au besoin, le SPVM à participer à la rencontre.

  - Si le SPVM a un intérêt à partager des cas au sein de l’espace-clinique, il peut aussi le faire.

Comment cela se passe-il à Lachine?

- Les informations présentée sont toujours confidentielles.

- Le SPVM ne fait pas partie intégrante de l’espace-clinique, mais peut être invité à la discrétion des intervenants.

- **Le cadre (suite)**

  - Les animateurs sont des intervenants communautaires et non des professionnels du CIUSSS (Formation d'animation possible: co-développement. Au besoin, Rigaud se porte volontaire à contribuer à l'animation des premières rencontres.

  - Les cas demeurent confidentiels, la personne concernée demeure anonyme.

  - Approche humaine (connaitre l'intervenant plutôt que l'organisme est important)

- # Le déroulement :

1. **Tour de table**

2. **Présentation du cas**

3. **Période de questions, afin de bien comprendre le cas** :
   - De quelle sorte de soutien cette personne a-t-elle besoin?
   - Ai-je bien compris de la demande?
   - Quel outil est à la disposition de l'intervenant qui peut être utile à la résolution de cette situation?

4. **Proposition de solutions à la situation**

5. **Tour de table de clôture** (qu'avons-nous appris?)

• Prochaines étapes

1. Parler à Alexandra des Amis de la santé mentale de l'alternative concernant le SPVM et un calendrier commun (Anne)

2. Recenser le nombre d'intervenants par organisme afin d'établir le niveau de participation potentiel

3. Formation en co-développement (au besoin)

4. Faire une liste d'organismes participants (code QR sur affiche, Amis de la Santé mentale?)

5. Déterminer une date de début et un lieu (dès qu'on a un calendrier

6. Documents de préparation

7. Calendrier afin de déterminer le meilleur moment pour l'ensemble des organismes (Kamay)

8. Aire ouverte a un locale disponible, la TQNOIM aussi, il y a également opportunité de louer des locaux de la Ville et se déplacer pour rendre ces ateliers plus inclusifs et accessibles.

1. Budget : coordination des rencontres (minimum 5 heures par évènement)

La Table explore l'idée d'avoir des revenus autonomes et voudrait offrir des formations pour les partenaires du territoire.
On a besoin

The Roundtable is exploring the idea of establishing its own revenue and would like to offer training for local partners.

SONDAGE FORMATIONS TCEFJOI TRAINING SURVEY

QUI ES-TU?
WHO ARE YOU ?

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

TOUS ÂGES
ALL AGES



Comment accéder aux services?
Porte d'entrée = accueil psychosocial
Délai d'attente = quelques mois

How to access services: The first point of contact is the psychosocial support center
Waiting time: a few months

arrah
ahman

Centre intégré
universitaire de santé
et de services sociaux
de l'Ouest-de-
l'Île-de-Montréal

Québec

Paire-Aidante Famille

Soutien aux personnes proches aidantes

Programme Services Sociaux Généraux

Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux de l'Ouest-de-l'Île-de-Montréal

Québec

Qu’est-ce qu’une personne proche aidante?

- Une personne qui apporte un soutien **significatif et continu** à un proche (familial ou non) plus vulnérable; avec qui elle partage un lien **affectif.**
- Dépendamment des besoins du proche, la personne proche aidante peut s’occuper des soins dans toutes les sphères (physique, psychosociale, soins personnels, etc.).
- Une personne proche aidante joue un rôle **significatif** dans la vie de leur proche.
- Le proche peut présenter une incapacité **temporaire ou permanente**.

« Toute personne qui, de façon continue ou occasionnelle, apporte un soutien significatif à un membre de son entourage qui présente une incapacité temporaire ou permanente et avec qui elle partage un lien affectif, qu’il soit familial ou non. Le soutien est offert à titre non professionnel, dans un cadre informel et sans égard à l’âge, au milieu de vie ou à la nature de l’incapacité du membre de l’entourage, qu’elle soit physique, psychique, psychosociale ou autre. Il peut prendre diverses formes, par exemple le transport, l’aide aux soins personnels et aux travaux domestiques, le soutien émotionnel ou l’organisation des soins. »

https://procheaidance.quebec/la-personne-proche-aidante/

Ce qu'il faut considérer pour une personne proche aidante

- Souvent les personnes proches aidantes ne reconnaissent pas leur rôle et ne demandent pas de l'aide.
- Souvent, les personnes proches aidantes oublient de penser à elles-mêmes et à leurs besoins. L'intervenant(e) doit les accompagner pour chercher et nommer leurs besoins.
- Plus de la moitié des personnes proches aidantes occupent un emploi à temps plein.
- Considérer les **impacts et l'adaptation** depuis qu'elles sont devenues une personne proche aidante.
- Chaque personne proche aidante a une situation **particulière**, notre but c'est de **briser le sentiment d'isolement** et de sortir **les forces** de la personne proche aidante pour **mieux l'outiller** vers un rétablissement.

Le rôle de la paire-aidante famille

- Partager des vécus personnels (lorsque pertinent) dans le but de redonner de **l'espoir et soutenir** la personne proche aidante.
- Accompagner/soutenir des personnes proches aidantes dans leur parcours; **reconnaitre et valoriser** leur rôle et reprendre le contrôle de leur vie, **bien les outiller**.
- Avoir une appréciation de leur situation; considérer les conséquences, les impacts, la qualité de vie et découvrir **les forces de la personne proche aidante et les privilégier**.
- Offrir des interventions, qui sont guidées par les savoirs expérientiels de la paire-aidante famille, pour mieux comprendre et soutenir d'autres personnes proches aidantes.
- Offrir des suivis à la personne proche aidante, l'accompagner lors des suivis, encourager le **bien-être personnel**, chercher les **besoins de la personne proche aidante**.
- Accompagner dans la communauté, à des ateliers pertinents, etc.
- Participer aux formations ou ateliers qui peuvent être bénéfiques pour les personnes proches aidantes ou paires-aidantes.
- Lancer des projets qui pourraient outiller, soulager et bénéficier les personnes proches aidantes et **sensibiliser** la communauté à ce rôle **précieux et pertinent**.
- Promouvoir la prévention et les services offerts au CLSC pour les personnes proches aidantes.
- Collaborer avec d'autres intervenants et partenaires pour répondre aux besoins de la famille.

Services Sociaux Généraux

Clientèle visée pour les suivis psychosociaux dans le programme Services Sociaux Généraux :

- Personnes de 18 ans et plus qui présentent des problèmes psychosociaux ponctuels et situationnels.

Services offerts :

- Des suivis individuels court terme pouvant aller jusqu'à 12 rencontres et visant l'optimisation du fonctionnement social par l'atteinte d'objectifs de changement.
- Les services sont offerts par des travailleurs sociaux, psychoéducateurs, sexologues, et pairs-aidants famille pour les personnes proche aidantes.
- Les suivis sont faits par rendez-vous au CLSC ou au domicile de la personne.

Conclusion Paire-Aidant(e) Famille

Pour conclure, les objectifs de la paire-aidante famille sont **d'offrir du soutien et de l'espoir** aux autres personnes proches aidantes en tirant de leurs propres expériences vécues comme personne proche aidante; d'essayer de **bien comprendre leur situation et leurs défis** comme personnes proches aidantes; essayer de **les guider vers un rétablissement** et de **l'encourager le bien-être personnel**; d'essayer de **faire ressortir les forces** de la personne proche aidante et de **les outiller**. Une partie de cette tâche est de **sensibiliser l'entourage, la communauté et la société**. Il faut garder en tête que **chaque situation ne se ressemble pas.** Aussi, que chaque personne à une façon de gérer leur situation. Il faut avoir de **la compréhension, de l'empathie, de l'ouverture et de la flexibilité**. Nous voulons que l'usager **se sente à l'aise** de venir chercher de l'aide et qu'**il ne se sente pas seul**. ☺

LA FORCE DU NOUS

MERCI.

CIUSSS DE L'OUEST-DE-L'ÎLE-DE-MONTRÉAL

Québec

QUI ES-TU?
WHO ARE YOU ?

Table de Concertation Enfance - Famille - Jeunesse de l'Ouest-de-l'Île

0-5



Cristin Bleau de PCP et Nelly de CMR

CARREFOUR FAMILIAL CLOVERDALE MULTI-RESSOURCES

PCP Projet Communautaire de Pierrefonds

Mères visiteuses

À Cloverdale Multi-Resosurces (CMR)

- 4 mères visiteuses
- Les familles sont référées par les CLSC ou par le bouche à oreille.
- A partir de 33 semaines de grossesse jusqu'à 24 mois
- Pour les mères et/ou les pères
- Territoire d'intervention entre l'autoroute 13 et le boulevard des Sources
- Interviennent1 fois 3 heures par semaine

-

À Projet Communautaire de Pierrefonds (PCP)

- 7 mères visiteuses
- Les familles sont référées par Alima, le CLSC et le bouche à oreille
- De 0-12 mois
- Pour les mères et/ou les pères
- Territoire d'intervention à partir du boulevard des Sources et tout le reste de l'Ouest-de-l'île
- Interviennent 1 fois 3 heures par semaine penant 4 mois
- Font des dons matériels

QUI ES-TU?
WHO ARE YOU ?

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

English next page

Depuis 1er octobre 2025,
TRAJET remplace Équijustice
dans l'Ouest-de-l'île.

C'est l'organisme qui met en oeuvre
la justice alternative sur toute l'ile
de Montréal :

- Justice réparatrice pour les jeunes - victimes et agresseurs
- Sanctions extrajudiciaire
- Rencontre accompagnées entre victimes et agresseur ?
- Ateliers sur les habitudes sociales
- Clientèle entre 12-17 ans
- Discussion en groupe (ex. violences sexuelles, etc. et projet-pilote sur les vol d'autos)

* Aider les jeunes à trouver les services dans leur communauté

* Équipe de 18 intervenants·es pour toute l'île de Montréal dont 3 dans l'ODI



13-24

Véronique Hébert, cheffe d'équipe
et Melissa Penny, intervenante à
notre point de service Ouest-de-l'Île

TRAJET

QUI ES-TU?
WHO ARE YOU ?

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

As of October 1, 2025,
TRAJET has replaced Équijustice
in the West Island.

This is the organization that implements alternative justice throughout the island of Montreal:

- Restorative Justice for Youth—Victims and Offenders
- Alternative sanctions
- Facilitated meetings between victims and offenders
- Workshops on social skills
- Clients aged 12–17
- Group discussions (e.g., sexual violence, etc., and a pilot project on auto theft)
- Helping youth find services in their community
- * Team of 18 practitioners serving the entire island of Montreal, including 3 in the ODI



13-24

Véronique Hébert, team leader and Melissa Penny, intervention worker at the West Island service Centre

TRAJET

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

PROMOTION SUR LES ACTIVITÉS ESTIVALES DANS L'OUEST-DE-L'ÎLE

PROMOTION OF SUMMER ACTIVITIES IN THE WEST ISLAND

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Nom de l'organisme	Activités estivales	Date et horaire des activités	Groupe d'âge des participants ciblés
YMCA	• **Zone jeunesse** ouvert de 12 à 19 h ***Teen zone*** *open from 12:00-7:00 p.m.* • **Programmation variée** : sortie, sport, activités au YMCA (voir horaire ci-après) ***Varied programming****; outings, sports, activities at the YMCA (see schedule hereafter)* • L'horaire sera envoyé à la table *Schedule will be sent to the table* • **Ateliers** par nos travailleurs en toxico ***Workshops*** *led by our addiction support workers*	Été 2026	!2-17 ans
Action Jeunesse de l'Ouest-de-l'Île (AJOI)	• **Véhicule récréatif (VR)** dans l'Ouest-de-l'île tout l'été (ateliers, etc) ***Recreational vehicle (RV)*** *in the West Island all Summer (workshops, etc.)* • AGA- *AGM* • **Jeux de la rue** (basketball et soccer) ***Street games*** *(basketball and soccer)*	17 juin (AGA) 25 juillet (Jeux de la rue)	14 à 35 ans (VR) tous (AGA) 12 à 18 ans (Jeux de la rue)
Cloverdale Multi-ressources	• **Cinéma pour la famille** au Centre Gerry-Robertson ***Movie for the whole fami*** *Gerry-Robertson* • AGA- *AGM* • Camp de jour: Contacter Mohamed pour savoir s'il y a des cancellations- *Day ca* *Contact mohamed to know if there are any cancellations*	31 juillet (Cinéma) 19 juin (AGA) du 22 juin 2026 au 6 août 2026	Tous les âges (Cinema) Adults (AGM) 6-12 ans
Lakeside Academy (LBPSB)	• **Camp de basketball** - 6 semaines (voir affiche ci-après) ***TWKF Basketball summer camp****- 6 weeks (see poster hereafter)*	June 29 to aug 7 9am-3pm	8-17 ans

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Nom de l'organisme	Activités estivales	Date et horaire des activités	Groupe d'âge des participants ciblés
CRC	Développe un service avec la Clinique IPS- in process of developing a service with the IPS clinic		
BC la maison du Panda	1. Toujours **à la recherche de personnes intéressées à ouvrir leur service de garde en milieu familial**, devenir R.S.G.E (responsable de Service de garde Éducatif) *Always **looking for people interested in opening their own home daycare service** and becoming an ECEC (Educational Childcare Provider)* 2. **Aussi référence pour familles** qui cherchent un service de garde en milieu familiale *Also a **reference for families** who need a home daycare service*	Toujours- *always*	
Projet Cumulus	• **Travail de milieu** ***Outreach work*** • **Présence à Pierrefonds** cet été ***Presence in Pierrefonds** this summer* • **Ateliers parent / intervenant** ***Parent / caseworker workshops*** • À venir : espaces-clinique pour intervenants Coming soon: *Clinical space for caseworkers*	pas encore de dates- *no dates as of now*	
La Sortie	• Offre de la **formation** *Offering **worshops***		

Location: 230 Boul Brunswick,
Pointe Claire H9R5N5

JUILLET'26

ZONE JEUNESSE YMCA TEENZONE

@dezoneymca

*L'horaire estsujetàchangement.Consulteznosanimateursjeunesseourestezàl'affûtdesmisesàjourdespublications et des articles.

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI
À vous de briller Les YMCA du Québec		  1	Espace libre 12h00 19h00 **SORTIE FESTIVAL DE JAZZ** 2	Espace libre 12h00 19h00 **ATELIER ENTREVUE** 3
Espace libre 12h00 19h00 **MEURTRE ET MYSTÈRE** 6	Espace libre 12h00 19h00 **JOURNÉE PISCINE** 7	Espace libre 12h00 19h00 **SORTIE MINI-GOLF** 8	Espace libre 12:00 PM 7:00PM **ACTIVITÉ CUISINE** PimentsJalapeno13:00 15:00 9	Espace libre 12h00 19h00 **CHASSE AU TRÉSOR** 10
Espace libre 12h00 19h00 **FABRICATION DE BRACELETS** 13	Espace libre 12h00 19h00 **SORTIE CINÉMA** 14	Espace libre 12h00 19h00 **FLAG-FOOTBALL** 15	Espace libre 12h00 19h00 **NUIT D'AFRIQUE OUTING** 16	Espace libre 12h00 19h00 **ACTIVITÉS COMMUNAUTAIRES** 17
Espace libre 12h00 19h00 **TOURNOI DE JEUX VIDÉO** 20	Espace libre 12h00 19h00 **JOURNÉE PISCINE** 21	Espace libre 12h00 19h00 **SORTIE AU BOWLING** 22	Espace libre 12:00 PM 7:00PM **ACTIVITÉ CUISINE** Pain au bananes 13:00 15:00 23	Espace libre 12h00 19h00 **FÊTE DE COULEURS** 24
Espace libre 12h00 19h00 **FABRICATION DE SAVON** 27	Espace libre 12h00 19h00 **JOURNÉE PISCINE** 28	Espace libre 12h00 19h00 **ACTIVITÉ AQUATIQUE** 29	Espace Libre 12h00 19h00 **ACTIVITÉ CUISINE** ~~Sandwich de crème glacée 13h00-15h00~~ 30	Espace libre 12h00 19h00 **SOIRÉE CINÉMA** 31

Vous souhaitez plus d'informations ? N'hésitez pas à nous contacter ! **laura.callahan@ymcaquebec.org** **514 630 9622 ext 5213**

Location: 230 Boul Brunswick,
Pointe Claire H9R 5N5

AOÛT'26

ZONE JEUNESSE YMCA TEENZONE

@dezoneymca

*L'horaire est sujet à changement.Consulteznosanimateursjeunesseourestezàl'affûtdesmisesàjourdespublications et des articles.

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI
3 CENTRE FERMÉ **VISITE YMCA CENTRE VILLE**	4 CENTRE FERMÉ **SORTIE CINÉMA**	5 CENTRE FERMÉ **SORTIE YMCA WESTMOUNT**	6 CENTRE FERMÉ **SORTIE LA RONDE**	7 **CENTRE FERMÉ**
10 CENTRE FERMÉ **SORTIE YMCA NDG**	11 CENTRE FERMÉ **JOURNÉE PISCINE**	12 CENTRE FERMÉ **PICNIQUE AU PARC**	13 CENTRE FERMÉ **SORTIE SUPER AQUA CLUB**	14 **CENTRE FERMÉ**
17 Espace libre 12h00 19h00 **JEU DU LOUP-GAROU**	18 Espace libre 12h00 19h00 **JOURNÉE PISCINE**	19 Espace libre 12h00 19h00 **TOURNOI PAYDAY**	20 Espace libre 12h00 19h00 **ALOUETTES GAME**	21 Espace libre 12h00 19h00 **JOURNÉE OLYMPIQUE**
24 Espace libre 12h00 19h00 **ACTIVITÉ MÈMES**	25 Espace libre 12h00 19h00 **JOURNÉE PISCINE/ FRIPERIE**	26 Espace libre 12h00 - 17h00 **ACTIVITÉ CUISINE** Sushi 13:0015:00	27 Espace libre 12h00 19h00 **ATELIER SUR LES JEUX D'ARGENT**	28 Espace libre 12h00 19h00 **FÊTE DE FIN D'ÉTÉ**
31 **FERMÉ** La zone jeunesse reprendra son horaire d'automne.	Début de l'horaire d'automne : Nous serons ouverts de 15 h 30 à 20 h du mardi au samedi.			À vous de briller — Les YMCA du Québec

Vous souhaitez plus d'informations ? N'hésitez pas à nous contacter ! **laura.callahan@ymcaquebec.org** **514 630 9622 ext 5213**

Location: 230 Boul Brunswick,
Pointe Claire H9R 5N5

JULY'26

ZONE JEUNESSE YMCA TEENZONE

@dezoneymca

*The scheduleissubjecttochange.Consultouryouthworkersorkeepaneye for updates on posts or stories.

MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
Shine On The YMCAs of Québec		1 CLOSED	2 Drop in 12:00 PM 7:00PM JAZZ FEST OUTING	3 Drop in 12:00 PM 7:00PM MOCK INTERVIEW WORKSHOP
6 Drop in 12:00 PM 7:00PM MURDER MYSTERY	7 Drop in 12:00 PM 7:00PM POOL DAY	8 Drop in 12:00 PM 7:00PM MINI PUTT OUTING	9 Drop in 12:00 PM 7:00 PM COOKING ACTIVITY	10 Drop in 12:00 PM 7:00PM PHOTO SCAVENGER HUNT
13 Drop in 12:00 PM 7:00PM BRACELET MAKING	14 Drop in 12:00 PM 7:00PM MOVIE OUTING	15 Drop in 12:00 PM 7:00PM FLAG FOOTBALL	16 Jalapeno Poppers 1:00 PM 3:00 PM Drop in 12:00 PM 7:00PM NUITS D'AFRIQUE OUTING	17 Drop in 12:00 PM 7:00PM COMMUNITY ACTIVITY
20 Drop in 12:00 PM 7:00PM VIDEO GAME TOURNAMENT	21 Drop in 12:00 PM 7:00PM POOL DAY	22 Drop in 12:00 PM 7:00PM BOWLING OUTING	23 Drop in 12:00 PM 7:00 PM COOKING ACTIVITY Banana Loaf 1:00 PM 3:00 PM	24 Drop in 12:00 PM 7:00PM COLOR PARTY
27 Drop in 12:00 PM 7:00PM SOAP MAKING/ SPA DAY	28 Drop in 12:00 PM 7:00PM POOL DAY	29 Drop in 12:00 PM 7:00PM WATER ACTIVITY	30 Drop in 12:00 PM 7:00PM COOKING ACTIVITY Ice Cream Sandwiches 1:00 PM 3:00 PM	31 Drop in 12:00 PM 7:00PM MOVIE NIGHT

Want more information? Please contact us! laura.callahan@ymcaquebec.org 514 630 9622 ext 5213

Location: 230 Boul Brunswick,
Pointe Claire H9R 5N5

AUGUST'26

ZONE JEUNESSE YMCA TEENZONE

@dezoneymca

*Thescheduleissubjecttochange.Consultouryouthworkersorkeepaneyeforupdatesonposts or stories.

MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
CENTRE CLOSED				
3 VISIT DOWNTOWN YMCA	CENTRE CLOSED 4 MOVIE OUTING	CENTRE CLOSED 5 VISIT AT WESTMOUNT YMCA	CENTRE CLOSED 6 LA RONDE OUTING	7 CENTRE CLOSED
CENTER CLOSED 10 VISIT NDG YMCA	CENTRE CLOSED 11 POOL DAY	CENTER CLOSED 12 PICNIC IN THE PARK	CENTRE CLOSED 13 SUPER AQUA CLUB OUTING	14 CENTRE CLOSED
17 Drop in 12:00 PM 7:00PM WEREWOLF GAME	18 Drop in 12:00 PM 7:00PM POOL DAY	19 Drop in 12:00 PM 7:00PM PAYDAY TOURNAMENT	20 Drop in 12:00 PM 7:00PM ALOUETTES GAME	21 Drop in 12:00 PM 7:00PM OLYMPICS DAY
24 Drop in 12:00 PM 7:00PM MONDAY MEMES	25 Drop In 12:00 PM 7:00PM POOL DAY / TUESDAY THIRFTING	26 Drop In 2:00 PM 7:00PM COOKING ACTIVITY Sushi1:00PM3:00PM	27 Drop In 12:00 PM 7:00PM GAMBLING WORKSHOP	28 Drop in 12:00 PM 7:00PM END OF SUMMER PARTY
31 CLOSED TeenZone will resume to our fall schedule.	Fall Schedule: We will be open from 3:30 PM to 8:00 PM Tuesday to Saturday.			Shine On The YMCAs of Québec

Want more information? Please contact us! laura.callahan@ymcaquebec.org 514 630 9622 ext 5213

TWKF BASKETBALL ACADEMY

LAKESIDE ACADEMY

SUMMER CAMP 2026



- SHOOTING, DRIBBLING, DEFENSE DRILLS
- SPEED, AGILITY, FOOTWORK TRAINING
- GAME IQ, STRATEGY SESSIONS
- CAMP JERSEY, CERTIFICATES, PRIZES

~~WEEK 1: JUNE 22 - JUNE 26~~

WEEK 2: JUNE 29 - JULY 3

WEEK 3: JULY 6 - JULY 10

WEEK 4: JULY 13 - JULY 17

WEEK 5: JULY 20 - JULY 24

WEEK 6: JULY 27 - JULY 31

WEEK 7: AUGUST 3 - AUGUST 7

DAILY HOURS

9:00 AM - 3:00 PM

twkf.com - summercamp@twkf.com

PROMO CODE

SUM2026

SPECIAL PRICE

$175

REG. $250

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

PAUSE RÉSEAUTAGE

Networking break





Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

NOUVELLES DE NOTRE COMMUNAUTÉ ET MISE À JOUR DES INFORMATIONS DU MILIEU

NEWS FROM THE COMMUNITY AND UPDATE ON THE SECTOR

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

LES ENVELOPPES

MILIEUX DE VIE FAVORABLES POUR LA PETITE ENFANCE (3.1)

- Enveloppe = 292 482 $ (25-26)
  + indexation 26-27 de 1,8 % (5265 $),
  soit **297 747 $ pour l'Ouest-de-l'île**

- Année 2 de 5 des projets. Pas de possibilité de déposer d'autre projet jusqu'en 2030.

- 15 projets en cours.

- 8 organismes



Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

LES ENVELOPPES

MILIEUX DE VIE FAVORABLES POUR LA JEUNESSE (4.2)

- Enveloppe = 208 360 $ (25-26)
  + indexation de 1,8 % (3 750 $),
  soit **212 110 $ pour l'Ouest-de-l'Île**

- Année 2 de 5. Pas de possibilité de déposer d'autre projet jusqu'en 2030.

- 12 projets, en cours

- 9 organismes



Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

CHANGEMENT DE CONTACT À LA DRSP POUR LES MESURES 3.1 ET 4.2



MME FLORE MILLION

remplace Maxime Bergeron-Laurencelle

credits@santepub-mtl.qc.ca


Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île
CARTE DES SERVICES FINANCÉS EN 3.1 (PETITE ENFANCE) DANS L'OUEST-DE-L'ÎLE
CARTE DES SERVICES FINANCÉS EN 4.2 (JEUNESSE) DANS L'OUEST-DE-L'ÎLE
Cliquez sur les liens ci-dessus pour voir les cartes
Click on the links above to see the maps



Surveillez vos courriels pour évaluer les services de la table

Keep an eye on your emails to evaluate the services offered by the table

Comité ENVOL Committee (1re transition)

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Webinar on preparing your family for the transition to school

April 20th in English (Live on facebook)

392 spectateurs le soir même

Webinaire sur se préparer en famille à la transition vers l'école

27 avril à 19 h en français (Live sur facebook)

354 spectateurs le soir même



Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Comité ENVOL Committee (1re transition)

Trousse de la première transition First transition kit

La fiche PRINTEMPS va entrer en test sous peu.

La fiche ÉTÉ est en révision.

The SPRING worksheet will enter the testing phase shortly.

The SUMMER worksheet is being revised.

Use Google Lens or Google Translate to translate me into another language

Automne | Hiver | Printemps | Été | Automne

AUTOMNE AVANT L'INSCRIPTION À L'ÉCOLE

Informations pour se préparer à l'école

Mon enfant va aller à l'école à l'automne prochain



On s'organise **plusieurs mois d'avance** pour s'habituer en douceur.

Préparer mon enfant à l'école, c'est l'aider à :



Faire des choses **tout seul**



Jouer avec les **autres**



Se sentir **capable** et en **confiance** de débuter l'école

Table de Concertation Enfance - Famille - Jeunesse de l'Ouest-de-l'Île

EN VOL

Une couleur par saison

A colour for each season

C'est important que mon enfant fasse des activités avec moi, d'autres adultes et enfants. Je m'informe aux :

Bibliothèques : Heure du conte, bricolage...



Centres de Loisirs : Piscine, danse...



Organismes communautaires : Halte-garderie, activités parents-enfants, aide aux parents...



CRC QUEST-DE-L'ÎLE WEST ISLAND (514) 694-6404 https://crcinfo.ca/

Je m'abonne par courriel pour connaître les prochaines étapes : transitionsscolaires.ca

De : Petite enfance | Vers : Préscolaire

L'école est obligatoire à partir de l'âge de 6 ans, mais au Québec, presque tous les enfants commencent l'école à 5 ans, en maternelle. C'est une étape importante pour bien se préparer aux années suivantes.

Les différentes possibilités selon l'âge

	4 ans	5 ans	6 ans
Maison	✓	✓	✓ Enseignement à la maison
Garderie	✓	✓	✗
École	✓ Maternelle 4 ans	✓ Maternelle 5 ans (Cheminement scolaire habituel)	✓ 1re année (Apprendre à lire, écrire compter, etc.)

En collaboration avec la Direction régionale de santé publique de Montréal

Québec

Quoi faire avec mon enfant cet automne ?

Conseils langage





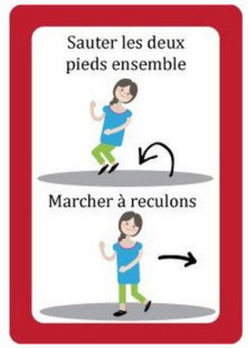


Pour le document complet : https://agirtot.org/parc-extension/trousse-de-conseils-langage/

Activités









Pour le document complet : https://www.ltghm.org/ressources/je-me-prepare-pour-la-maternelle

Routine : Lavage des mains

Les routines aident mon enfant à savoir ce qu'on attend de lui. Cela lui apporte un sentiment de sécurité et de confiance. Une routine avec des images aide mon enfant à s'organiser. Il voit l'ordre dans lequel il doit faire les choses. Ainsi, mon enfant devient de plus en plus autonome.

À l'école, mon enfant devra être capable de se laver les mains seul. Il peut se pratiquer à la maison. Par exemple, avant les repas et après être allé à la toilette. Je colle la routine près du lavabo pour que mon enfant la voit.

Des routines faciles pour favoriser l'autonomie

Simple routines to promote independence



Pour le document complet : Table de concertation petite enfance jeunesse de Lachine

En collaboration avec la Direction régionale de santé publique de Montréal

Québec

Table de Concertation Enfance - Famille - Jeunesse de l'Ouest-de-l'Île

EN VOL

Utiliser Google Translate pour me traduire en d'autres langues

Fall | Winter | Spring | Summer | Fall

WINTER

Informationtohelp you prepare for school

❄ **Late January:** I enroll my child in school
🌼 **Late August:** First day of school

My child will attend preschool if they **turns 5 before September 30.**

If my child **turn 4 before September 30**, they can attend preschool for 4-year-olds. I'll contact my local school to find out if this program is available.

Is my child eligible for English-language education? [1]

Reference websites :
1. https://www.lbpsb.qc.ca/fr/admissibilite-a-lenseignement-en-anglais/
2. https://www.cssmb.gouv.qc.ca/inscription/
3. https://www.lbpsb.qc.ca/fr/processus-dinscription/
4. https://www.tcefjoi.org/documents-0-12ans

I fill out the **My Portrait** document with information about my child. This document helps the teacher get to know my child better and support them from the start of the school year. [4]

Online Parent Meeting: School Registration

During the meeting, learn about:

- The differences between daycare, [illegible]ear-old kindergarten, and 5-year-old kinderg
- How to do the registration for my child
- School days and holidays during the schoo
- year How the school's childcare servic

I will be able to ask my questions.

Link to register at the meeting : https://h
I will receive an email from tcefjoi[illegible] of January with the link to the meeting.

Registration Process

1 I found my local school

Centre de services scolaire Marguerite Bourgeoys [2]

OU

Lester B. Pearson School Board [3]

2 I register my child

Group requested documents

Through the Centre de services scolaires Marguerite-Bourgeoys Center online form

OU

I call the Lester B. Pearson School Board : (514) 422-3022

3 I inform the school

Complete *My Portrait* and return it to the school [4]

En français et...
... and in English

Des liens pour aller plus loin

Links for further reading

In collaboration with la Direction régionale de santé publique de Montréal

Québec

What to do with my child this Winter ?

Routine : Dressing and Undressing in Winter

Routines help my child know what is expected of them. This gives them a sense of **security** and **confidence**. A routine with pictures helps my child get organized. They can see the order in which they need to do things. This helps my child become more and more **independent**.

At school, my child will have to put on and take off their winter clothes several times a day to go outside and play. They will be proud to be able to do this on their own!



Table de concertation petite enfance jeunesse de Lachine

uage tips



For the full document : https://agirtot.org/parc-extension/trousse-de-conseils-langage/

Activities



For the full document : https://www.ltqhm.org/ressources/je-me-prepare-pour-la-maternelle

In collaboration with la Direction régionale de santé publique de Montréal

Québec

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Comité transition au secondaire (2e transition)
High School Transition Committee



- Séance d'information en personne pour les parents, basée sur les réponses au sondage à l'automne 2026.

- Rencontre finale du comité en juin.

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

Projet Éveil à la lecture de la TCEFJOI

TCEFJOI Early Reading Awareness Project



Stimulation de la lecture de 3 à 5 ans | Reading stimulation from 3 to 5

Samedi 20 juin, 10 h 30 à 11 h 30 (bilingue) | Saturday, June 20, 10:30 to 11:30 a.m. (bilingual)

@ Centre communautaire Gerry-Robertson Community Center (Pierrefonds)



NOTE ÉDITORIALE

Écoutez
“Le lien sous-estimé entre la communication et la santé”

ou l’importance du langage

par Agathe Tupula Kabola (**voir 10 h 24**)

EDITOR’S NOTE

Listen to
“Le lien sous-estimé entre la communication et la santé”

or the importance of language

by Agathe Tupula Kabola (see 10:24, a.m. in French only)

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

FORUM SUR L'IMMIGRATION

28 MAI 2026, DE 8H30 À 16H
AU CENTRE COMMUNAUTAIRE GERRY-ROBERTSON

THÈME

MIEUX COMPRENDRE LES NOUVELLES POLITIQUES ET RÉALITÉS EN IMMIGRATION

INSCRIPTION

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

0-5 ANS

OBJECTIF :
MIEUX REJOINDRE LES FAMILLES

JOURNÉE PORTES OUVERTES

DIMANCHE 14 JUIN 2026
DE 11H À 15H
À LA PAROISSE NOTRE-DAME DE L'ANNONCIATION

Confirmer votre intérêt à participer à
Ch.projet2@tqnoim.org



Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île



6-12

OBJECTIF :
ÉVÉNEMENT ÉCOLES ET COMMUNAUTÉ

OCTOBRE-NOVEMBRE 2027

- AVOIR DU FEEDBACK SUR L'ÉVÈNEMENT SIMILAIRE TENU IL Y A PLUSIEURS ANNÉES À LBPSB.

- DÉTERMINER LA PERSONNE-CONTACT AU CSSMB

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île



13-24

OBJECTIF :
DÉVELOPPER LES HABILETÉS DE TRANSITION DU PASSAGE DE L'ADOLESCENCE À L'ÂGE ADULTE

ESPACE-CLINIQUE POUR LES INTERVENANTS DE L'OUEST-DE-L'ÎLE

MAI 2026

- ÉTABLIR UN CALENDRIER COMMUN AVEC L'ESPACE-CLINIQUE SANTÉ MENTALE

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

MIS À JOUR DU FINANCEMENT DE LA TCEFJOI

3.1 (20 000 $) et 4.2 (20 000 $)= ok jusqu'en 2030

FIN JUIN 2026 = Fin du financement de RRM (21 441 $)
S'il y a un autre appel à projet, il aura lieu en septembre.

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

MIS À JOUR DU FINANCEMENT DE LA TCEFJOI

DÉMARCHES EN COURS

- Bureau de coordination de la lutte contre le racisme (7 350 $)

PROPOSITIONS DU COMITÉ DE FINANCEMENT

- Centraide
- Fondation Lucie et André Chagnon

Table de Concertation
Enfance - Famille - Jeunesse
de l'Ouest-de-l'Île

MIS À JOUR DU FINANCEMENT DE LA TCEFJOI

RÉSULTATS DU SONDAGE SUR LES FORMATIONS EN TANT QUE REVENUS AUTONOMES

13 RÉPONSES REÇUES

10 membres avec droit de vote
2 membres associés (sans droit de vote)
1 ne savait pas

12/13 seraient prêts à payer pour

5 seraient prêts à payer entre 100 et 150 $
5 seraient prêts à payer entre 40 et 85 $
2 ne semble pas intéressés
1 personne ne sait pas

RECEIVED 13 ANSWERS

10 membres with voting rights
2 associated members
(without voting rights)
1 did not know

12/13 would be willing to pay :

- $ 150 - 5 would be willing to
- $40 to $85 - 5 would be willing to

2 does not seem to be interested
1 does not know


Bon été!
Enjoy the Summer!